

## Metallized Polyester (PET) Capacitors in PCM 5 mm

### Special Features

- High volume/capacitance ratio
- Self-healing
- According to RoHS 2002/95/EC

### Typical Applications

For general DC-applications e.g.

- By-pass
- Blocking
- Coupling and decoupling
- Timing

### Construction

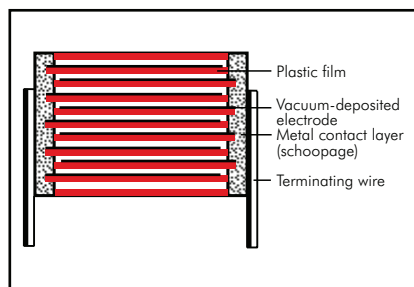
#### Dielectric:

Polyethylene-terephthalate (PET) film

#### Capacitor electrodes:

Vacuum-deposited

#### Internal construction:



#### Encapsulation:

Solvent-resistant, flame-retardant plastic case with epoxy resin seal, UL 94 V-0

#### Terminations:

Tinned wire.

#### Marking:

Colour: Red. Marking: Silver/White.  
Epoxy resin seal: Red

### Electrical Data

#### Capacitance range:

1000 pF to 10  $\mu$ F (E12-values on request)

#### Rated voltages:

50 VDC, 63 VDC, 100 VDC, 250 VDC,  
400 VDC, 630 VDC

#### Capacitance tolerances:

$\pm 20\%$ ,  $\pm 10\%$ ,  $\pm 5\%$

#### Operating temperature range:

$-55^{\circ}\text{C}$  to  $+100^{\circ}\text{C}$

#### Climatic test category:

55/100/21 in accordance with IEC

#### Insulation resistance at $+20^{\circ}\text{C}$ :

| $U_r$                  | $U_{\text{test}}$ | $C \leq 0.33 \mu\text{F}$                                                             | $0.33 \mu\text{F} < C \leq 10 \mu\text{F}$                                  |
|------------------------|-------------------|---------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------|
| 50 VDC                 | 10V               | $\geq 5 \times 10^3 \text{ M}\Omega$ (mean value: $3 \times 10^4 \text{ M}\Omega$ )   | $\geq 1000 \text{ sec (M}\Omega \times \mu\text{F)}$ (mean value: 3000 sec) |
| 63 VDC                 | 50V               | $\geq 1 \times 10^4 \text{ M}\Omega$ (mean value: $5 \times 10^4 \text{ M}\Omega$ )   | $\geq 1250 \text{ sec (M}\Omega \times \mu\text{F)}$ (mean value: 3000 sec) |
| $\geq 100 \text{ VDC}$ | 100V              | $\geq 1.5 \times 10^4 \text{ M}\Omega$ (mean value: $1 \times 10^5 \text{ M}\Omega$ ) | $\geq 3000 \text{ sec (M}\Omega \times \mu\text{F)}$ (mean value: 6000 sec) |

Measuring time: 1 min.

#### Dissipation factors at $+20^{\circ}\text{C}$ : $\tan \delta$

| at f    | $C \leq 0.1 \mu\text{F}$ | $0.1 \mu\text{F} < C \leq 1.0 \mu\text{F}$ | $C > 1.0 \mu\text{F}$    |
|---------|--------------------------|--------------------------------------------|--------------------------|
| 1 kHz   | $\leq 8 \times 10^{-3}$  | $\leq 8 \times 10^{-3}$                    | $\leq 10 \times 10^{-3}$ |
| 10 kHz  | $\leq 15 \times 10^{-3}$ | $\leq 15 \times 10^{-3}$                   | –                        |
| 100 kHz | $\leq 30 \times 10^{-3}$ | –                                          | –                        |

#### Maximum pulse rise time: for pulses equal to the rated voltage

| Capacitance<br>pF/ $\mu$ F | Pulse rise time V/ $\mu$ sec<br>max. operation/test |        |         |         |         |          |
|----------------------------|-----------------------------------------------------|--------|---------|---------|---------|----------|
|                            | 50 VDC                                              | 63 VDC | 100 VDC | 250 VDC | 400 VDC | 630 VDC  |
| 1000 ... 6800              | –                                                   | –      | –       | –       | –       | 110/1100 |
| 0.01 ... 0.022             | –                                                   | 35/350 | 35/350  | 50/500  | 80/800  | 110/1100 |
| 0.033 ... 0.068            | –                                                   | 20/200 | 25/250  | 50/500  | 80/800  | 90/900   |
| 0.1 ... 0.47               | 10/100                                              | 15/150 | 20/200  | 50/500  | 80/800  | –        |
| 0.68 ... 1.0               | 8/80                                                | 12/120 | 15/150  | 25/250  | –       | –        |
| 1.5 ... 3.3                | 8/80                                                | 7.5/75 | 10/100  | –       | –       | –        |
| 4.7                        | 5/50                                                | 5/50   | –       | –       | –       | –        |
| 6.8                        | 3/30                                                | 3/30   | –       | –       | –       | –        |
| 10                         | 2.5/25                                              | –      | –       | –       | –       | –        |

### Mechanical Tests

#### Pull test on leads:

10 N in direction of leads according to IEC 60068-2-21

#### Vibration:

6 hours at 10 ... 2000 Hz and 0.75 mm displacement amplitude or 10 g in accordance with IEC 60068-2-6

#### Low air density:

1kPa = 10 mbar in accordance with IEC 60068-2-13

#### Bump test:

4000 bumps at 390 m/sec<sup>2</sup> in accordance with IEC 60068-2-29

### Packing

Available taped and reeled.

Detailed taping information and graphs at the end of the catalogue.

For further details and graphs please refer to Technical Information.

## Continuation

### General Data

| Capacitance        | 50 VDC/30 VAC* |      |     |          |                     | 63 VDC/40 VAC* |      |     |          |                     |
|--------------------|----------------|------|-----|----------|---------------------|----------------|------|-----|----------|---------------------|
|                    | W              | H    | L   | PCM**    | Part number         | W              | H    | L   | PCM**    | Part number         |
| 0.01 $\mu\text{F}$ |                |      |     |          |                     | 2.5            | 6.5  | 7.2 | <b>5</b> | MKS2C021001A00_____ |
| 0.015 "            |                |      |     |          |                     | 2.5            | 6.5  | 7.2 | <b>5</b> | MKS2C021501A00_____ |
| 0.022 "            |                |      |     |          |                     | 2.5            | 6.5  | 7.2 | <b>5</b> | MKS2C022201A00_____ |
| 0.033 "            |                |      |     |          |                     | 2.5            | 6.5  | 7.2 | <b>5</b> | MKS2C023301A00_____ |
| 0.047 "            |                |      |     |          |                     | 2.5            | 6.5  | 7.2 | <b>5</b> | MKS2C024701A00_____ |
| 0.068 "            |                |      |     |          |                     | 2.5            | 6.5  | 7.2 | <b>5</b> | MKS2C026801A00_____ |
| 0.1 $\mu\text{F}$  |                |      |     |          |                     | 2.5            | 6.5  | 7.2 | <b>5</b> | MKS2C031001A00_____ |
| 0.15 "             |                |      |     |          |                     | 2.5            | 6.5  | 7.2 | <b>5</b> | MKS2C031501A00_____ |
| 0.22 "             |                |      |     |          |                     | 3              | 7.5  | 7.2 | <b>5</b> | MKS2C032201B00_____ |
| 0.33 "             | 2.5            | 6.5  | 7.2 | <b>5</b> | MKS2B033301A00_____ | 3.5            | 8.5  | 7.2 | <b>5</b> | MKS2C033301C00_____ |
| 0.47 "             | 3              | 7.5  | 7.2 | <b>5</b> | MKS2B034701B00_____ | 3.5            | 8.5  | 7.2 | <b>5</b> | MKS2C034701C00_____ |
| 0.68 "             | 3.5            | 8.5  | 7.2 | <b>5</b> | MKS2B036801C00_____ | 4.5            | 9.5  | 7.2 | <b>5</b> | MKS2C036801E00_____ |
| 1.0 $\mu\text{F}$  | 3.5            | 8.5  | 7.2 | <b>5</b> | MKS2B041001C00_____ | 5              | 10   | 7.2 | <b>5</b> | MKS2C041001F00_____ |
| 1.5 "              | 4.5            | 9.5  | 7.2 | <b>5</b> | MKS2B041501E00_____ | 5.5            | 11.5 | 7.2 | <b>5</b> | MKS2C041501H00_____ |
| 2.2 "              | 5              | 10   | 7.2 | <b>5</b> | MKS2B042201F00_____ | 7.2            | 13   | 7.2 | <b>5</b> | MKS2C042201K00_____ |
| 3.3 "              | 5.5            | 11.5 | 7.2 | <b>5</b> | MKS2B043301H00_____ | 7.2            | 13   | 7.2 | <b>5</b> | MKS2C043301K00_____ |
| 4.7 "              | 7.2            | 13   | 7.2 | <b>5</b> | MKS2B044701K00_____ | 8.5            | 14   | 7.2 | <b>5</b> | MKS2C044701M00_____ |
| 6.8 "              | 8.5            | 14   | 7.2 | <b>5</b> | MKS2B046801M00_____ | 11             | 16   | 7.2 | <b>5</b> | MKS2C046801N00_____ |
| 10 $\mu\text{F}$   | 11             | 16   | 7.2 | <b>5</b> | MKS2B051001N00_____ |                |      |     |          |                     |

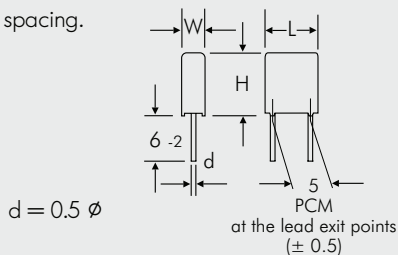
  

| Capacitance        | 100 VDC/63 VAC* |     |     |          |                     | 250 VDC/160 VAC* |      |     |          |                     |
|--------------------|-----------------|-----|-----|----------|---------------------|------------------|------|-----|----------|---------------------|
|                    | W               | H   | L   | PCM**    | Part number         | W                | H    | L   | PCM**    | Part number         |
| 0.01 $\mu\text{F}$ | 2.5             | 6.5 | 7.2 | <b>5</b> | MKS2D021001A00_____ | 2.5              | 6.5  | 7.2 | <b>5</b> | MKS2F021001A00_____ |
| 0.015 "            | 2.5             | 6.5 | 7.2 | <b>5</b> | MKS2D021501A00_____ | 2.5              | 6.5  | 7.2 | <b>5</b> | MKS2F021501A00_____ |
| 0.022 "            | 2.5             | 6.5 | 7.2 | <b>5</b> | MKS2D022201A00_____ | 2.5              | 6.5  | 7.2 | <b>5</b> | MKS2F022201A00_____ |
| 0.033 "            | 2.5             | 6.5 | 7.2 | <b>5</b> | MKS2D023301A00_____ | 3.5              | 8.5  | 7.2 | <b>5</b> | MKS2F023301C00_____ |
| 0.047 "            | 2.5             | 6.5 | 7.2 | <b>5</b> | MKS2D024701A00_____ | 3.5              | 8.5  | 7.2 | <b>5</b> | MKS2F024701C00_____ |
| 0.068 "            | 2.5             | 6.5 | 7.2 | <b>5</b> | MKS2D026801A00_____ | 3.5              | 8.5  | 7.2 | <b>5</b> | MKS2F026801C00_____ |
| 0.1 $\mu\text{F}$  | 2.5             | 6.5 | 7.2 | <b>5</b> | MKS2D031001A00_____ | 4.5              | 9.5  | 7.2 | <b>5</b> | MKS2F031001E00_____ |
| 0.15 "             | 3.5             | 8.5 | 7.2 | <b>5</b> | MKS2D031501C00_____ | 5                | 10   | 7.2 | <b>5</b> | MKS2F031501F00_____ |
| 0.22 "             | 3.5             | 8.5 | 7.2 | <b>5</b> | MKS2D032201C00_____ | 5.5              | 11.5 | 7.2 | <b>5</b> | MKS2F032201H00_____ |
| 0.33 "             | 4.5             | 9.5 | 7.2 | <b>5</b> | MKS2D033301E00_____ | 7.2              | 13   | 7.2 | <b>5</b> | MKS2F033301K00_____ |
| 0.47 "             | 4.5             | 9.5 | 7.2 | <b>5</b> | MKS2D034701E00_____ | 8.5              | 14   | 7.2 | <b>5</b> | MKS2F034701M00_____ |
| 0.68 "             | 5               | 10  | 7.2 | <b>5</b> | MKS2D036801F00_____ | 11               | 16   | 7.2 | <b>5</b> | MKS2F036801N00_____ |
| 1.0 $\mu\text{F}$  | 7.2             | 13  | 7.2 | <b>5</b> | MKS2D041001K00_____ |                  |      |     |          |                     |
| 1.5 "              | 8.5             | 14  | 7.2 | <b>5</b> | MKS2D041501M00_____ |                  |      |     |          |                     |
| 2.2 "              | 11              | 16  | 7.2 | <b>5</b> | MKS2D042201N00_____ |                  |      |     |          |                     |

\* AC voltage:  $f = 50 \text{ Hz}$ ;  $1.4 \times U_{\text{rms}} + U_{\text{DC}} \leq U_r$

\*\* PCM = Printed circuit module = lead spacing.

Dims. in mm.



Part number completion:

Tolerance: 20 % = M  
10 % = K  
5 % = J  
Packing: bulk = S  
Lead length: 6-2 = SD  
Taped version see page 140.

Rights reserved to amend design data without prior notification.

Continuation page 42

Sie sind hier: [Home](#) ► [Technische Info](#) ► [Kennzeichnung](#)

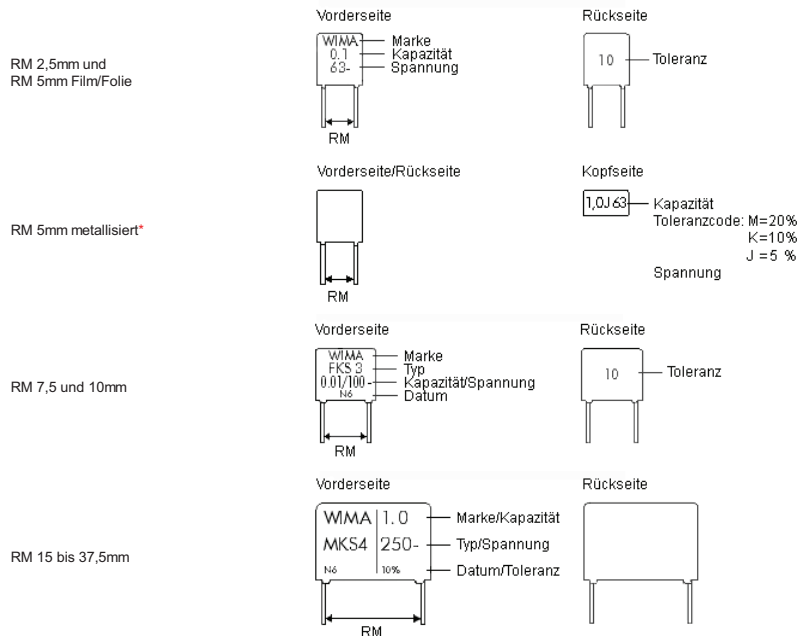
## Kennzeichnung von WIMA Kondensatoren

### SMD Kondensatoren

Seit Juli 2003 wurde die Bestempelung von WIMA SMD Kondensatoren schrittweise eingestellt. Die Identifikation erfolgt durch Aufkleber auf den Verpackungseinheiten bzw. durch die beiliegenden Lieferscheine.

### Bedrahtete Kondensatoren

In der Regel werden bedrahtete WIMA-Kondensatoren auf der Vorderseite des Bechers mit Markennamen, Typenbezeichnung, Kapazitätswert, Nennspannung, Datumscode und Toleranzangabe gekennzeichnet. Bei Kondensatoren mit kleineren Becherabmessungen als Rastermaß 15 mm wird die Toleranzangabe auf der Rückseite des Bechers angebracht. Kondensatoren ohne Toleranzangabe weisen die Standardtoleranz 20% auf.



Die Typenbezeichnung MKS 2, FKP 3 usw. wird wie folgt zusammengestellt:

- Der erste Buchstabe kennzeichnet den inneren Aufbau.

"M" = metallisierter Aufbau

"F" = Film/Folien Aufbau (einige Hersteller verzichten auf diesen Buchstaben)

- Der zweite Buchstabe "K" steht für Kunststoffolien-Kondensatoren.

- Der dritte Buchstabe gibt das verwendete Dielektrika an.

"S" = Polyester (PET) (andere Hersteller verwenden "T")

"M" = Mischdielektrikum

"P" = Polypropylen (PP)

- Die folgenden Zahlen sind WIMA-typische Angaben.

Metallpapier-Kondensatoren weisen die Buchstabenkombination "MP" in der Typenbezeichnung auf.

Da die Bechergrößen der Kondensatoren im Rastermaß 2,5 mm und 5 mm zu klein für alle o.g. Angaben sind, wurde auf die Typenbezeichnung (z.B. MKS 2, FKS 2 usw.) verzichtet. Diese Bauteile können durch die unterschiedliche Farbe ihres Aufdrucks sowie der Vergußfarbe identifiziert werden.

| RM 2,5 mm     | Becherfarbe | Stempelfarbe | Vergußfarbe | Beispiel |
|---------------|-------------|--------------|-------------|----------|
| <u>FKP 02</u> | Rot         | Schwarz      | Gelb        |          |
| <u>MKS 02</u> | Rot         | Silber       | Gelb        |          |
| RM 5 mm       | Becherfarbe | Stempelfarbe | Vergußfarbe | Beispiel |
| <u>FKS 2</u>  | Rot         | Silber       | Gelb        |          |
| <u>FKM 2</u>  | Rot         | Gold         | Gelb        |          |
| <u>FKP 2</u>  | Rot         | Schwarz      | Gelb        |          |

|                     |     |              |     |                                                                                     |
|---------------------|-----|--------------|-----|-------------------------------------------------------------------------------------|
| <b><u>MKS 2</u></b> | Rot | Silber/Weiß* | Rot |  |
| <b><u>MKP 2</u></b> | Rot | Schwarz*     | Rot |  |
| <b><u>MKI 2</u></b> | Rot | Weiß*        | Rot |  |

\* Ab September 2005 hat WIMA Schritt für Schritt die metallisierten Kondensatoren im RM 5 mm auf Kopfbestempelung umgestellt. Folgende Typen sind betroffen:

WIMA MKS 2: (Kennzeichnung: Weiß)  
WIMA MKP 2: (Kennzeichnung: Schwarz)  
WIMA MKI 2: (Kennzeichnung: Weiß)